

**Zeitschrift:** Physiotherapeut : Zeitschrift des Schweizerischen  
Physiotherapeutenverbandes = Physiothérapeute : bulletin de la  
Fédération Suisse des Physiothérapeutes = Fisioterapista : bollettino  
della Federazione Svizzera dei Fisioterapisti

**Herausgeber:** Schweizerischer Physiotherapeuten-Verband

**Band:** 20 (1984)

**Heft:** 4

**Rubrik:** Verbandsmitteilungen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 31.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## FORTBILDUNG



FÉDÉRATION SUISSE DES PHYSIOTHÉRAPEUTES  
SCHWEIZERISCHER PHYSIOTHERAPEUTENVERBAND  
FEDERAZIONE SVIZZERA DEI FISIOTERAPISTI

Sektion Nordwestschweiz

Fachgruppe Funktionelle Bewegungslehre (FBL)

### Einführungskurse in die Funktionelle Bewegungslehre (Klein-Vogelbach)

2. 10.-14. September 1984 in Zürich,  
Orthop. Universitätsklinik Balgrist

Referent: Andreas Bertram und eine Assistentin

Kursgebühr: Mitglieder des SPV Fr. 300.-  
Nichtmitglieder des SPV Fr. 350.-

Anmeldung an: Fachgruppe FBL,  
z.H.v.  
Katrin Eicke, Alemannengasse 112  
4058 Basel

## FORTBILDUNG



FÉDÉRATION SUISSE DES PHYSIOTHÉRAPEUTES  
SCHWEIZERISCHER PHYSIOTHERAPEUTENVERBAND  
FEDERAZIONE SVIZZERA DEI FISIOTERAPISTI

Sektion Nordwestschweiz

Fachgruppe Funktionelle Bewegungslehre (FBL)

### Cours à la Cinésiologie fonctionnelle selon Klein-Vogelbach

Stade I (Introduction)

Date: 7./8. et 21./22. septembre 1984

Stade II

Date: 9./10. et 23./24. novembre 1984

Temps: vendredi: 13.30 – 18.00  
samedi: 8.00 – 12.00, 13.30 – 18.00

Lieu: Hôpital régional de Sion

Enseignant: Raymond Mottier, Sion

Prix d'un cours: Fr. 350.-  
Fr. 300.- pour membres FSP

Inscription: Fachgruppe FBL  
c/o K. Eicke-Wieser  
Alemannengasse 112, 4058 Basel

## FORTBILDUNG



FÉDÉRATION SUISSE DES PHYSIOTHÉRAPEUTES  
SCHWEIZERISCHER PHYSIOTHERAPEUTENVERBAND  
FEDERAZIONE SVIZZERA DEI FISIOTERAPISTI

Section de Genève

8 mai 1984

M. Claude RIGAL  
1) Syndrome du defilet Thoracique et  
Physiothérapie  
2) Une Pathologie ligamentaire peu  
connue du genou

12 juin 1984

Dr BENUZIGLIO  
M. Jean-Louis VERGNE  
Rééducation à l'effort du patient  
asthmatique

Date: Tous les deuxièmes mardis du mois.

Lieu: Amphithéâtre de pédiatrie – Hôpital  
cantonal universitaire de Genève.

Horaire: 19h30 précises à 20h30.

## FORTBILDUNG



FÉDÉRATION SUISSE DES PHYSIOTHÉRAPEUTES  
SCHWEIZERISCHER PHYSIOTHERAPEUTENVERBAND  
FEDERAZIONE SVIZZERA DEI FISIOTERAPISTI

Sektion Zentralschweiz/SPV

Datum: Mittwoch, 9. Mai 1984

Zeit: 20.00 Uhr

Ort: Hörsaal Spitalzentrum  
(Hochhaus) Luzern

Thema: Zur Physiologie der Atemnot

Referent: Prof. Dr. E. A. Koller, Zürich

Eintritt: Mitglieder Fr. 10.-  
Nichtmitglieder Fr. 20.-  
Schüler Fr. 5.-

Bus Nr. 18 ab Bahnhof

## FORTBILDUNG



FÉDÉRATION SUISSE DES PHYSIOTHÉRAPEUTES  
SCHWEIZERISCHER PHYSIOTHERAPEUTENVERBAND  
FEDERAZIONE SVIZZERA DEI FISIOTERAPISTI

Sektion Zürich

### Fortbildungskurs für Physiotherapeuten in NGB-Technik (Niederhöffer-Gierlich-Brunkow)

Diese Technik ist eine veränderte Form der alten Niederhöffer-Skoliosenbehandlungsmethode. Sie wird zur Behandlung von Muskeldysbalancen bei verschiedensten Rückenleiden, in der orthopädisch/chirurgischen Haltungsschulung, bei Wirbelsäulen-

fehlhaltungen und Skoliosen im Sinne der Tonus-senkung hypertoner Muskulatur und Tonussteigerung und Kräftigung hypotoner Muskulatur angewandt.

**Referentin:** Renate Klinkmann, Stadtsptal Triemli  
**Datum:** 5./6. Mai und 19./20. Mai  
**Ort:** Schule für Physiotherapie, Huttenstr. 46  
**Kosten:** Mitglieder SPV 320.-  
 Nichtmitglieder 360.-

Teilnehmerzahl ist auf 20 beschränkt, (Poststempel)  
 Es werden nur diplomierte Physiotherapeuten zugelassen.

**Anmeldetalon senden an:** Keller Barbara  
 Tichelrütistr. 6  
 8044 Gockhausen

## FORTBILDUNG



FÉDÉRATION SUISSE DES PHYSIOTHÉRAPEUTES  
 SCHWEIZERISCHER PHYSIOTHERAPEUTENVERBAND  
 FEDERAZIONE SVIZZERA DEI FISIOTERAPISTI

**FSP**  
**Section Fribourg**

**Mai:** jeudi 10.5.1984 à 19.00 h.  
**Sujet:** information sur l'éthiopathie  
**Présenté par:** Monsieur R. Lavatelli, professeur en éthio-  
 pathie à Genève (et M.M. Bettex)  
**Lieu:** Hôpital cantonal, Fribourg,  
 service de physiothérapie.

## FORTBILDUNG

### Semaine médicale de Paris

Journée de Médecine Physique et de Rééducation  
 sous la Présidence des Professeurs S. de Sèze,  
 J. Debeyre et J.P. Held

**Vendredi 21 septembre 1984**

**Secrétaire général:** Docteur J. Samuel  
 75, rue Sevin-Vincent  
 92210 Saint-Cloud

### 19 Congreso Internacional de Fisioterapia

18/19/20/21 Junio 1984 / Palacio de Congresos de la Feria de Barcelona

**Secretaria del Congreso:** Gran Via de les Corts Catalanes  
 548 1.º 1.ª  
 Tel. 253 22 98  
 Barcelona-11 (España)

### Fortbildung Sektion NWS

**15. Mai 1984**

19.50 bis ca. 20.30 Uhr  
 Hörsaal 2 Kantonsspital (Eingang Spitalstrasse)

**Dr. Hans Peter:** Was ist Bioenergetik?  
 Information und Diskussion.

### RHEUMAKLINIK mit physikalisch-bal-neologischem Institut 3954 Leukerbad Schule für Physiotherapie

**Donnerstag, den 17. Mai 1984**

Raymond Mottier, Chef-Physiotherapeut,  
 Hôpital Régional Sion

Konstitution und Bewegungsverhalten.

## FORTBILDUNG

**Fortbildungszentrum Hermitage**  
**Postgraduate study centre Hermitage**

### Fort- und Weiterbildungskurse 1984 Postgraduate study courses 1984

**Oktober 1984**

**1.-5.10.1984** GBH/PT + ET XXXX, Teil 3  
 (T. 1 + 2: 14.-25.5.1984)

**Grundkurs:** Bobath-Konzept

**8.-12.10.1984** PGS/FBL F I - II, Teil 2  
 (T. 1: 24.-28.4.1984)

**Grundkurs:** Funktionelle Bewegungslehre

**15.-19.10.1984** G/MS VII

**Grundkurs:** Betreuung des Patienten mit  
 Multipler Sklerose

**Kursleitung:** Dr. med. W.M. ZINN FMH, Bad Ragaz  
 Dr. med. P. RUDGE, London  
 P.M. DAVIES MCSP, Dip. Phys. Ed.,  
 Bad Ragaz  
 Gisela ROLF M.A., Bad Ragaz  
 Chr. BERNARDI-SCHLATTER PT,  
 Rorschach

**Kursort:** Fortbildungszentrum Hermitage

**Kursadressaten:** Ärzte, Physio- und Ergotherapeuten,  
 Pflegepersonal, Sozialarbeiter  
 (Die Vorträge von Dr. med. P. Rudge  
 werden in Englisch gehalten und ins  
 Deutsche übersetzt. Alle anderen  
 Vorträge und Patientendemonstra-  
 tionen werden in deutscher Sprache  
 dargeboten)

**Oktober/November 1984**

**22.10.-2.11.1984** G/AET P.M. D IX, Teil 1 + 2  
 (T. 3: 1985)

**Grundkurs:** Manuelle Therapie (Maitland-Konzept)

**5.-9.11.1984** PGS/PERC C I - X, Teil 9

**Grundkurs:** Probleme der Wahrnehmung

**12.-16.11.1984** G/PNF XXV, E part 2  
 (part 1: 17.-21.9.1984)

**Introductory Course:** PNF-technique

**19.-22.11.1984** G/WT II

**Grundkurs:** Schwimminstruktion (Gesunde und  
 Behinderte) und Wassertherapie für  
 neurologische und orthopädische  
 Behinderungsbilder

**Kursleitung:** Louise LAPITZ RPT, Valens  
 Hannelore WITT PT, München  
**Kursort:** Fortbildungszentrum Hermitage/  
 Medizinische Abteilung/Klinik Valens  
**Kursadressaten:** Physiotherapeuten

**19.-23.11.1984** G/PNF XXIV, Teil 2  
 (T. 1: 28.5.-1.6.1984)

**Grundkurs:** PNF-Technik

**November/Dezember 1984**

**26.11.-7.12.1984** GBH/PT + ET XXXXIII, Teil 1 + 2  
 (T. 3: 1985)

**Grundkurs:** Bobath-Konzept

**10.-14.12.1984** PGS/PERC C I - X, Teil 10: Kursende

**Grundkurs:** Probleme der Wahrnehmung

**17.-21.12.1984** GBH/PT + ET XXXXI, Teil 3  
 (T. 1 + 2: 2.-13.7.1984)

**Grundkurs:** Bobath-Konzept)

## FORTBILDUNG

### Huttenkurs

- Veranstalter:** Schule für Physiotherapie (SPT)  
Universitätsspital Zürich (USZ)  
Huttenstrasse 46, 8006 Zürich  
Tel. 01 - 255 25 93
- Thema:** The Lumbar Spine. A Fresh Concept of  
Diagnosis and Therapy (Grundkurs)
- Kursleiter:** Robin McKenzie, Physiotherapeut,  
Wellington/Neuseeland
- Termin:** 3. Oktober – 6. Oktober 1984
- Kurssprache:** Englisch
- Kurskosten:** Fr. 400.–
- Teilnehmerzahl:** 50 Personen
- Kursort:** Physiotherapieschule,  
Huttenstrasse 46, 8006 Zürich
- Anmeldung an:** Wolfgang Fasser, Physiotherapieschule  
Huttenstrasse 46, 8006 Zürich
- Anmeldeschluss:** 30. Juni 1984
- Unterkunft:** ist Sache der Teilnehmer
- Es können nur diplomierte Physiotherapeuten mit mindestens 2-jähriger Praxis berücksichtigt werden.
- Détailprogramm erhalten Sie auf Anfrage.

## FORTBILDUNG

### Le groupe Suisse de Therapie Manuelle informe...

Né en 1980, ce groupe connu actuellement sous le nom de S.A.M.T. (Schweizerische Arbeitsgruppe für Manuelle Therapie), organise à partir de 1985 des cours en langue française pour les physiothérapeutes de Suisse Romande.

Ces cours seront:

**cours 10:** thérapie manuelle des extrémités  
du samedi 12 au mercredi 16 janvier 1985

**cours 11:** techniques d'étirement musculaire  
du samedi 21 au mercredi 25 septembre 1985

**lieu des cours:** Rheumaklinik de Loèche-les-Bains  
(Dir. méd. Dr. N. Fellmann)

**prix par cours:** Fr. 475.–

**nombre de participants:** 40 max.

**Pour obtenir davantage de renseignements sur ces cours ainsi que le formulaire d'inscription, renvoyer le talon ci-joint à:**

M. Thomas Tritschler  
Directeur de l'école de physiothérapie  
Kantonsspital  
8208 Schaffhausen

**ou** Jean-Claude Steens

**téléphoner à:** Rheumaklinik  
3954 Leukerbad  
Tel. 027 - 61 12 52

Nom: \_\_\_\_\_ (caractères d'imprimerie s.v.p.)

Prénom: \_\_\_\_\_

Adresse: No. \_\_\_\_\_ Rue: \_\_\_\_\_

No. Postal: \_\_\_\_\_ Localité: \_\_\_\_\_

Désire recevoir le détail des cours 10-R-85 / 11-R-85

Date: \_\_\_\_\_ Signature: \_\_\_\_\_

## MITTEILUNGEN



FÉDÉRATION SUISSE DES PHYSIOTHÉRAPEUTES  
SCHWEIZERISCHER PHYSIOTHERAPEUTENVERBAND  
FEDERAZIONE SVIZZERA DEI FISIOTERAPISTI

Das per Ende 1982 veröffentlichte

### Verzeichnis der selbständig tätigen Physiotherapeuten

der Sektionsmitglieder der Deutschschweiz wurde per 1. November 1983 überarbeitet und erweitert, indem auch die Sektionsmitglieder der Welschen Schweiz sowie des Kantons Tessin ins Verzeichnis aufgenommen wurden. Das neue Verzeichnis kann ab sofort gegen Bezahlung eines bescheidenen Beitrages beim Zentralsekretariat bezogen werden.

## MITTEILUNGEN



FÉDÉRATION SUISSE DES PHYSIOTHÉRAPEUTES  
SCHWEIZERISCHER PHYSIOTHERAPEUTENVERBAND  
FEDERAZIONE SVIZZERA DEI FISIOTERAPISTI

Sektion Zürich

### Beschlüsse der GV vom 24.3.84

- Genehmigung des Protokolls der GV vom 12.3.84
- Abnahme des Jahresberichtes des Präsidenten der Jahresrechnung des Kassiers des Budgets 84  
Der Revisorenbericht muss auf die nächste GV vertagt werden, da beide Rechnungsrevisoren abwesend waren.
- Neuwahl der Rechnungsrevisoren,  
Martin Wälchli / Thomas Guyer
- Annahme der neuen Sektionsstatuten
- Bestätigung des amtierenden Präsidenten Karl Furrer
- Bestätigung des Vorstandes,  
R. Solinger, V. Fischer, V. Rüegg,  
B. Keller, R. Meier
- Forschungsfond: W. Fasser berichtet über geleistete Arbeiten, laufende Projekte und Studien. Detaillierte Berichte sind aus dem Informationsbulletin zu entnehmen. Zu beziehen über:  
Frau Ursula Schneider, Badstrasse 25, 5200 Brugg
- Wiederwahl der Forschungsfondskommission,  
W. Fasser, M. DeSt. Jon, S. Kirk,  
K. Schatzmann,  
V. Rüegg gibt ihre Aufgabe an B. Keller weiter
- Wahl der Delegierten,  
Vorstand, P. Saurer, M. Wälchli, V. Meili,  
E. Bohner, A. Menz, H. Grossen, L. Piffaretti,  
F. Zahnd, G. Galliath
- Wahl der Ersatzdelegierten,  
R. Zollinger, A. Christoffel, M. Peter, D. Etter,  
Th. Guyer, M. DeSt. Jon, R. Binder,  
R. Provini, H. Bückert, K. Röthlin, E. Läser,  
Y. Mussato, M. Steiner, R. Suter
- Fortbildung: Kurse über Niederhöffer-Gierlich-Brunkow Methode und Taping werden von der Sektion organisiert.

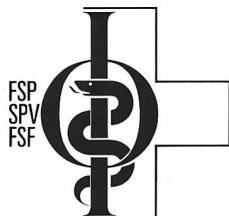


- Varia: Voraussichtliche Abspaltung der Mitglieder aus den Kantonen Graubünden und Glarus zu einer Selbständigen Sektion.  
Bereitstellung von max. 15'000 sfr. für eine eventuelle Beteiligung am «Gesundheitsschiff».

Vorstandsbeschluss vom 27.3.84,

Die selbständig tätigen Physiotherapeuten der Sektion Zürich können die *nächste* Neuauflage des Verzeichnisses der selbständig tätigen Physiotherapeuten (die Kosten übernimmt die Sektion Zürich) gratis beziehen.

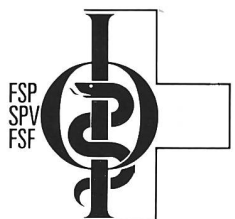
## COMMUNICATION



FÉDÉRATION SUISSE DES PHYSIOTHÉRAPEUTES  
SCHWEIZERISCHER PHYSIOTHERAPEUTENVERBAND  
FEDERAZIONE SVIZZERA DEI FISIOTERAPISTI

### La liste des physiothérapeutes indépendants 1982

ne contenant jusqu'à présent que les membres des sections de Suisse alémanique, à été remaniée au 1er novembre 1983. A cette occasion, les membres de la Suisse romande ainsi que du Tessin y ont également été inclus. On peut se procurer ce registre dès maintenant auprès du Secrétariat central, contre paiement d'une modeste contribution.



FÉDÉRATION SUISSE DES PHYSIOTHÉRAPEUTES  
SCHWEIZERISCHER PHYSIOTHERAPEUTENVERBAND  
FEDERAZIONE SVIZZERA DEI FISIOTERAPISTI

### Cinésiologie fonctionnelle selon S. Klein-Vogelbach, Dr. méd. h.c.

C'est à l'hôpital régional de Sion que s'est déroulé pour la première fois en Valais un cours d'introduction à la méthode cinésiologique de S. Klein-Vogelbach.

Monsieur Raymond Mottier, physiothérapeute-chef, a en effet accueilli seize physiothérapeutes (romands, tessinois, suisse-almémaniques) durant les week-ends du 27./28. janvier et du 3./14. février 1984; critères d'observation, mobilisation sans levage et mobilisation contre-appuyante ont été les principaux thèmes traités lors de ce premier cours.

Grâce à la qualité de l'enseignement dispensé et l'atmosphère particulièrement amicale, le succès était au rendez-vous. Un seul souhait des participants: à quand le prochain cours? Pour tout autre renseignement veuillez vous adresser à:

G. Lippmann  
Physiothérapeute  
Hôpital Régional Sion

## MITTEILUNGEN

Am 31.3.84 hat Ursula Schwartzte ihr Amt als Schulleiterin der Physiotherapie – Schule Bethesda nach 30-jähriger, erfolgreicher Tätigkeit an Frau Heidi Benz-Liechti übergeben dürfen. Mit ihr tritt eine weitere, grosse Frau in unserer Schweizerischen Physiotherapie ins zweite Glied zurück. Unser Dank und die Anerkennung für alle Arbeit zugunsten unseres Berufs begleiten sie in ein Leben ohne tägliche Schülersorgen und Nöte, frei für all das, was in



langen Jahren unterbleiben musste, ausgedehnte Wanderungen und Reisen, intensive Beschäftigung mit Musik und Literatur. Jeder, der Frau Schwartzte kennt, weiss um ihren Optimismus, um ihre Begeisterungsfähigkeit, ihre Unverzagtheit auch unmöglichste Dinge zielbewusst und zäh anzugehen. Sie hat es verstanden, ihren Schülern Achtung vor dem Menschen beizubringen, weil sie das immer wieder vorgelebt hat, ohne grosses Bimborium. Ihr Vorbild möge noch lange nachwirken, leuchtendes Beispiel für alle jene, die sich emanzipiert gebärden, ohne es zu sein. Und ihr seien lange, gesunde Jahre gegönnt, ein wahres otium cum dignitate.

*Albert Kaufmann-Spichiger*

### Schweizerische Gesellschaft für Sportmedizin

Jahresversammlung der Schweizerischen Gesellschaft für Sportmedizin 23. und 24. November 1984, Bellikon

Themen:

- Rehabilitation in der Sportmedizin
- Sportartspezifische Verletzungen
- Freie Mitteilungen

Informationen:

Dr. med. P. Jenoure,  
Praxisklinik Rennbahn,  
4132 Muttentz oder  
Dr. med. H. Spring,  
Rehabilitationscenter SUVA,  
5454 Bellikon

### NEXT WORLD CONGRESS IN SYDNEY, AUSTRALIA

The Australian Physiotherapy Association is delighted to announce that it will be hosting the TENTH CONGRESS OF THE WORLD CONFEDERATION FOR PHYSICAL THERAPY.

The congress will be held in Sydney in May 1987, a year after the normal four-year time span between congresses. The dates for the congress are 18-22 May (inclusive).

Sydney is situated on one of the most beautiful harbours in the world. It is the capital of New South Wales and is the oldest and largest city in Australia, with a population of around three million.

Correspondence may be directed to:

WCPT Congress '87  
Australasian Physiotherapy Association  
P.O. Box 225  
ST. LEONARDS NSW 2065  
Australia

(Further details will be forthcoming early in 1984.)

### Société suisse de médecine du sport

Réunion annuelle de la Société Suisse de Médecine du Sport 23 et 24 Novembre 1984, Bellikon

Thèmes:

- Mesures de réadaptation en médecine du sport
- Pathologie propre à quelques disciplines sportives particulières (Boxe, etc.)
- Communications libres

Informations:

Dr. med. P. Jenoure,  
Praxisklinik Rennbahn,  
4132 Muttentz ou  
Dr. med. H. Spring,  
Centre de rééducation CNA,  
5454 Bellikon

**Physiothérapeutes de Suisse Romande  
(Ph. Lehmann) \***

Les physiothérapeutes sont un groupe encore relativement peu connu dans le système de santé, surtout en ce qui concerne la structure du corps professionnel et les conditions d'exercice. Alors que la littérature spécialisée sur la pathologie et la thérapeutique en médecine physique abonde, on ne possédait pas jusqu'aujourd'hui d'étude sur les physiothérapeutes dans leur ensemble, mais aussi leur diversité.

Dans le cadre du Programme national de recherche No. 8 sur l'économie et l'efficacité du système suisse de santé, l'équipe du projet «Soins ambulatoires» (dirigée par le Dr Jean Martin, Lausanne), a réalisé plusieurs enquêtes sur les prestataires de soins, dont une sur les physiothérapeutes des cantons romands. 310 d'entre eux ont répondu, au début de 1981, à un questionnaire réalisé et distribué avec la collaboration de la Fédération suisse des physiothérapeutes.

Ils ont ainsi permis d'établir un portrait de la profession, en ce qui concerne notamment ses formes d'exercice en milieu hospitalier ou en cabinet, les méthodes utilisées, les types de patients et les pathologies traitées, etc. On découvre un groupe de praticiens qui présente des situations de travail très diversifiées, mais conserve une activité de soins de type généraliste.

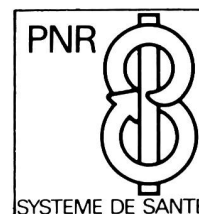
L'ouvrage fournit des informations précises et représentatives de la situation actuelle, à un moment où dans le système de santé les différents partenaires essaient de mieux maîtriser l'évolution des coûts et d'assurer l'efficacité des prestations. De telles données objectives sont indispensables pour préparer l'avenir.

\*) Cahier d'étude No. 7 de la Société suisse pour la politique de la santé. SGGP/SSPS, Brunnenwiesli 7, 8810 Horgen.  
Prix: Fr. 25.-. Membres de la SGGP/SSPS et de la Fédération suisse des physiothérapeutes Fr. 20.-.

Schweiz. Gesellschaft für Gesundheitspolitik  
Société suisse pour la politique de la santé  
Società svizzera per la politica della salute

PHILIPPE LEHMANN

**Physiothérapeutes  
de Suisse romande**



Etude de la structure et des  
modes d'activités d'une profession

Projet «Soins ambulatoires»  
du Programme national de recherche No 8  
(direction de la recherche: Dr Jean Martin)

En collaboration avec la  
Fédération suisse des physiothérapeutes

Schriftenreihe der SGGP  
Cahiers d'études de la SGGP  
Pubblicazioni della SGGP

No. 7

## Leserbrief

Seit fast einem Jahr arbeite ich jetzt als Physiotherapeut in der Schweiz und bin Abonnent Ihrer Fachzeitschrift. Während dieser Zeit habe ich bemerkt, dass in «unserer» Zeitschrift – wenn ich sie jetzt schon so nennen darf – viele Artikel von Prof. Dr. med. und/oder Chemiekonzernen -betrieben stehen, die teilweise auch in der medizinischen Fachkommission sitzen.

Wenn dies nur verursacht wird durch mangelnde Artikel von Physiotherapeuten, so kann man diesen Leuten usw. nur danken, dass sie unsere Zeitschrift vor dem Untergang retten. Zur gleichen Zeit muss man die Physiotherapeuten aber rügen, dass sie Ihre eigene Zeitschrift nicht ausfüllen können.

Ich frage mich trotzdem, ob es nicht besser wäre, Artikel von ausländischen Physiotherapeuten oder deren Fachzeitschriften zu übernehmen. Dann bleibt es so, wie es in der ersten Zeitschrift, im neuen Kleid (Februar 1979), doch so schön steht: «Unsere Zeitung soll also ein Sprachrohr unseres Berufsstandes und -Verbandes bleiben».

*L.J. van der Kraan  
Physiotherapeut im  
Arbeitszentrum für  
Behinderte, Strengelbach*



## Solbadklinik Rheinfelden

Wir sind ein modernes Rehabilitationszentrum mit 190 Betten. Für unsere Krankengymnastik-Erwachsenenabteilung (Rheumatologie, Neurologie, Neurochirurgie, Orthopädie, Unfall-nachbehandlung) suchen wir eine tüchtige

### Physiotherapeutin

als

### Stellvertreterin

der Gesamtleiterin der Krankengymnastik-Abteilungen.

Wir wünschen uns eine verantwortungsbewusste Kollegin, die über einige Jahre erfolgreiche Praxis verfügt, gerne eine grosse Abteilung mitgestaltet und Praktikanten betreut.

Auf Ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Zeugniskopien sowie Foto freuen wir uns.

SOLBADKLINIK, Verwaltungsdirektion.  
CH-4310 Rheinfelden

L'hôpital régional de Porrentruy cherche

## un responsable du service de physiothérapie

**Exigences:**

- diplôme de physiothérapeute reconnu
- quelques années d'expérience dans le domaine de physiothérapie
- sens de l'organisation
- formation de cadre souhaitée

**Nous offrons:**

- salaire intéressant: selon le barème des hôpitaux jurassiens
- horaire de travail régulier
- Conditions de travail d'un établissement moderne
- restaurant self-service
- logement à disposition
- avantages sociaux

**Entrée en fonction:** dès que possible ou selon entente

**Délai de postulation:** jusqu'au 30 avril 1984

**Renseignements:** J.-M. Frésard, service du personnel, téléphone 066 - 65 11 51, int. 137.

Faire offres avec copies de diplômes, curriculum vitae et certificats, à la Direction de l'hôpital régional, 2900 Porrentruy.

Physikalische Therapie in Winterthur sucht zur Ergänzung des Teams

## dipl. Physiotherapeut/in

Moderne Anstellungsbedingungen.

Anfragen bitte an:

Physik. Therapie «zur Schützi»,

Tel. 052 - 23 94 68 (Hrn. Hollenstein verl.)



### REFLEXZONENARBEIT AM FUSS NACH METHODE H. MARQUARDT

Die Ausbildung umfasst einen je 3 Tage-Einführungs- und Fortbildungskurs.

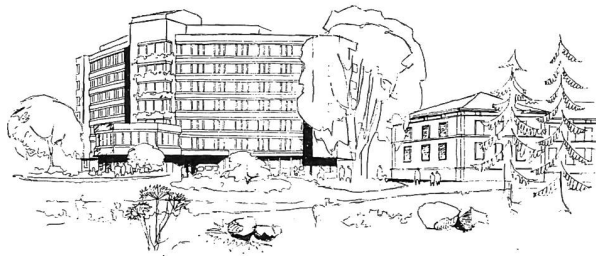
Die Kurse sind praxisnah mit gegenseitigem Erlernen von manuellen Griffen, die den Menschen ganzheitlich erfassen, sowie bewährtes Unterrichtsmaterial mit Lehrfilm.

Teilnahmeberechtigt sind nur diejenigen, die dank Ihrer Ausbildung die Erlaubnis haben, kranke Menschen zu behandeln.

Einführungs- und Fortbildungskurse vorwiegend in der Lehrstätte 2543 Lengnau.

Nähere Informationen durch: EDGAR RIHS  
Leiter der einzigen offiziellen Zweiglehrstätte in der Schweiz,  
Krähenbergstrasse 6, 2543 LENGNAU,  
Telefon 065 - 52 45 15

## Geriatrische Klinik Bürgerspital St. Gallen



Für den stationären und ambulanten Therapie-Betrieb suchen wir per 1. Juni 1984 oder nach Vereinbarung zwei

## dipl. Physiotherapeuten/innen

Unsere 100-Betten-Klinik befasst sich vorwiegend mit der Rehabilitation von Alterspatienten, die mit neurologischen Problemen und hauptsächlich mit Krankheiten des Bewegungsapparates zu uns kommen und ist Praktikumsspital der Physiotherapieschule Schaffhausen.

Gute Fachkenntnisse – z.B. auch Bobath-Ausbildung und -Erfahrung –, interdisziplinäres Denken, Teamfähigkeit und Freude an der Rehabilitation älterer Menschen sind unerlässlich.

Wir bieten modernste Einrichtungen und Arbeitsgeräte (Schwimmbad, Gehbad, Gymnastikraum etc.), grosse Selbständigkeit und fortschrittliche Anstellungsbedingungen.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind erbeten an die  
**Verwaltungsdirektion des Bürgerspitals 9000 St. Gallen**, Rorschacherstrasse 94, welche Ihnen über Telefon 071-26 31 21 auch gerne nähere Auskunft erteilt.

**THURGAUISCH-  
SCHAFFHAUSISCHE  
HÖHENKLINIK  
DAVOS PLATZ**

Klinik für  
Lungenkrankheiten,  
innere Medizin  
und Rehabilitation  
CH-7270 Davos Platz  
Telefon 083 / 3 65 12  
Postcheck 70-802



Für die neu eingerichtete Physiotherapie unserer Mehrzweckklinik suchen wir auf 1.6.1984 oder nach Vereinbarung eine(n)

## Physiotherapeutin(en)

Arbeitsgebiete: Atemtherapie, orthopädische Physiotherapie, postoperative Rehabilitation, Balneotherapie, Einzel- und Gruppentherapie.

Interessante, selbständige Arbeit in kleinem Team, sehr gute Arbeits- und Freizeitbedingungen.

Interessentinnen(en) melden sich bitte bei Dr. med. B. Villiger, Chefarzt, Thurg.-Schaffh. Höhenklinik, 7270 Davos Platz, Tel. 083-3 55 92

Für unsere Therapiestelle und Heilpädagogische Frühberatung, Bezirk Horgen suchen wir, weil unsere Kollegin ein Baby erwartet, auf den 1. Juli

## Physiotherapeutin mit Bobath-Ausbildung für 4 Tage/Woche

in unser Team von Physio- Ergotherapeutinnen, Heilpädagoginnen sowie je einer Logopädin und einer Sekretärin.

Die Arbeit in unserer Institution umfasst die Behandlung von Klein- und Schulkindern mit den verschiedensten Störungen oder Behinderungen. Ein wichtiger Teil des Aufgabenbereichs ist die Elternberatung.

Auf Ihre Bewerbung, die Sie bitte richten an:

Therapiestelle und Heilpädagogische Frühberatung, Frau S. Meier, Zugerstrasse 64, 8810 Horgen,

freuen wir uns sehr.

Für weitere Auskünfte:  
Telefon 01-725 69 19

# Muskeldehnung

## warum und wie?

Olaf Evjenth und Jern Hamberg

Olaf Evjenth ist norwegischer Krankengymnast mit staatlich anerkannter Weiterbildung in Krankengymnastik und Lehrer in Manueller Medizin. Jern Hamberg ist schwedischer Oberarzt, Lehrer in Manueller Medizin, Chefarzt des Alfta-Rehab-Krankenhauses in Schweden.

### Eine erfolgreiche Behandlungsmethode bei Schmerzen und beschränkter Beweglichkeit

Teil I

**Die Extremitäten.** 178 Seiten mit mehr als 260 Bildern, Muskelregister und 16 Tabellen mit Schema über die bewegungshindernde Funktion verschiedener Muskeln. **SFr. 95.-**

Teil II

**Die Wirbelsäule.** 128 Seiten mit mehr als 190 Bildern, Muskelregister und 16 Tabellen mit Schema über die bewegungshindernde Funktion verschiedener Muskeln. **SFr. 90.-**

Bei Bestellung beider Teile zusammen **SFr. 175.-**

Verpackung und Versandkosten werden zusätzlich belastet!

**Verlangen Sie kostenlos unsere Broschüre mit Leseproben**

#### Professor Freddy Kaltenborn Krankengymnast Nr. 1/82:

Meiner Meinung nach sollte Band I: Die Extremitäten, in das Pensum der Krankengymnastikschulen aufgenommen werden.

Band II: Die Wirbelsäule ist Pensum für die weitere Ausbildung.

Die Bücher sind eine hervorragende Arbeit und eignen sich ausgezeichnet als Nachschlagewerk in der Praxis.

#### Professor Harald Brodin Schwedische Ärztezeitung Nr. 50/80:

Vor allem die Krankengymnasten ziehen Nutzen aus diesen 2 Büchern. Aber auch Ärzte mit Interesse für das Problem des Bewegungsapparates sind über die Bücher sehr erfreut. Man braucht sie sowohl zur Ausbildung als auch zur Weiterbildung der Ärzte und Krankengymnasten.

#### Bestellschein

Senden Sie mir bitte gegen Nachnahme  
Muskeldehnung, warum und wie?

Anzahl \_\_\_\_\_ Teil I SFr. 95.- + Verp. u. Vers.sp.

Anzahl \_\_\_\_\_ Teil II SFr. 90.- + Verp. u. Vers.sp.

Name \_\_\_\_\_

Vorname \_\_\_\_\_

Strasse \_\_\_\_\_ Nr. \_\_\_\_\_

PLZ \_\_\_\_\_ Ort \_\_\_\_\_

Land \_\_\_\_\_

Unterschrift \_\_\_\_\_ PH

Einsenden an: Remed Verlags AG  
Postfach 2017  
CH-63  
Schweiz  
Telefon 042 - 21 09 93

# PFLEGI

Spital der Stiftung  
Schweizerische Pflegerinnenschule  
Zürich



In unser Akutspital suchen wir auf sofort oder nach Übereinkunft

## Chefphysiotherapeut/in

in ein kleines Team mit  
7 Physiotherapeuten/innen.

Das Spital verfügt über 200 Betten  
(Chirurgie, Orthopädie, Medizin,  
Gynäkologie/Geburtshilfe, Pädiatrie mit  
Neonatologie und Tagesklinik).

#### Anforderungen

einige Jahre Erfahrung  
breites Interessengebiet  
Führungsqualitäten

Weitere Auskünfte erteilt Herr J. Andreska

Schriftliche Bewerbungen sind zu richten an:

Schweizerische Pflegerinnenschule  
Schwesternschule und Spital, Zürich  
Personaldienst  
Carmenstrasse 40 / Postfach  
8030 Zürich  
Tel. 01 - 258 61 11



Zur Ergänzung des Teams suchen wir für  
Eintritt nach Vereinbarung

## dipl. Physiotherapeutin

für die medizinischen Kliniken (stationäre und ambulante Patienten); diesem therapeutischen Dienst angeschlossen ist auch die Frauenklinik.

Wir bieten eine selbständige und vielfältige Tätigkeit mit Weiterbildungsmöglichkeit sowie vorteilhafte Anstellungsbedingungen.

Für nähere Auskünfte können Sie sich an Frau Dijkstra, Cheftherapeutin des Med. Departementes, wenden; oder verlangen Sie bei uns Informationsunterlagen über das Spital und zum Anstellungsverhältnis.

Personalabteilung des Kantonsspitals,  
9007 St. Gallen, Tel. 071 - 26 11 11.

Nach **Wohlen** / Aargau gesucht

## dipl. Physiotherapeut

in modern eingerichtete Physiotherapie.  
Eintritt und Anstellungsbedingungen nach Vereinbarung.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen an:

Chiffre 1093, Plüss Druck AG,  
Postfach 1301, 8036 Zürich

Cerco per il nostro Studio a Bellinzona (Ticino)

## Fisioterapista

dinamico(a), nozioni di italiano, per lavoro indipendente. Ambiente giovanile e condizioni «à la carte». Tel. 092 - 26 21 21

## Dipl. Physiotherapeutin

mit Berufserfahrung von 3 Jahren übernimmt Ferienablösung für 2 bis 3 Wochen in der Zeit vom 15.7.-19.8.84.

Anfragen zur Bürozeit an 031 - 26 04 34.

Wo finde ich **Occasionsmobiliar** um unsere Physiotherapie (genossenschaftliche Gruppenpraxis) einzurichten?

Elektr. Manipulationsliege/Massage-liege/US-Gerät/Wäsche/Lagerungsmaterial/Spiegel (Glas od. Folie)/Elektorgerätschli/Hockerli/ Airex-Matte/Div. Gymnastikmaterial wie Bälle aller Art, Sandsack, Stäbe...

Melden Sie sich bitte unter  
Tel. 065 - 35 54 74 und verlangen Sie  
Markus Riesen.

Gesucht per 1. Mai oder nach Vereinbarung:

## erfahrene Physiotherapeutin

(Schweizer oder evtl. Ausländer mit gültiger Arbeitsbewilligung) in rheumatologische Praxis in Lugano. – Sämtliche aktiven und passiven Therapien incl. Wassergymnastik in sehr angenehmer Teamarbeit.

Bewerbungen mit üblichen Unterlagen schriftlich an:  
Dr. med. W. Blum, Via del Sole 14, 6943 Vezia  
für dringende Auskünfte Praxis: 091 - 54 57 31



Heim für  
cerebral Gelähmte  
Dielsdorf bei Zürich

Wir suchen auf Mitte August 1984 oder nach Vereinbarung in unser junges Therapieteam eine

## Physiotherapeutin

die in enger Zusammenarbeit mit unserem Heimarzt, den Ergotherapeutinnen, Lehrern und Erziehern unsere geistig und körperlich behinderten, vornehmlich cerebral gelähmten Kinder und Jugendliche behandelt und fördert. Bobath-Ausbildung erwünscht, aber nicht Bedingung.

Sie finden bei uns:

Sehr gute Arbeitskonditionen, 5 Wochen Ferien.

Richten Sie bitte Ihre Bewerbung an das

**Heim für cerebral Gelähmte**  
**Spitalstrasse 12, 8157 Dielsdorf**  
**Telefon 01 - 853 04 44**



Unser Spital und Pflegezentrum mit seinen 225 Betten verfügt über Abteilungen für Medizin, Chirurgie, Geburtshilfe/Gynäkologie sowie Chronischkranke.

Für unsere modern eingerichtete Physikalische Therapie suchen wir auf Mitte Juni oder nach Vereinbarung eine gut ausgewiesene

## Physiotherapeutin

Wir bieten Ihnen gute Anstellungsbedingungen, fortschrittliche Sozialleistungen und ein angenehmes Arbeitsklima. Personalrestaurant. Auf Wunsch Unterkunft im Hause.

Unser Spital befindet sich in bevorzugter Lage der Zentralschweiz mit ausgezeichneten Sommer- und Wintersportmöglichkeiten und ist 20 Bahnminuten von Luzern und Zürich entfernt.

Bitte richten Sie Ihre Bewerbung an unsere Personalabteilung oder verlangen Sie unseren Personalanmeldebogen.

**SPITAL UND PFLEGEZENTRUM BAAR**  
6340 Baar, Tel. 042 - 33 12 21





## Solbadklinik Rheinfelden

Wir sind ein modernes Rehabilitationszentrum mit 190 Betten und behandeln Patienten aus der Rheumatologie, Neurologie, Neurochirurgie, Orthopädie, Traumatologie und Inneren Medizin. Angeschlossen ist eine Abteilung zur ambulanten Behandlung von Kindern aus allen Bereichen der Pädiatrie.

Wir suchen zum Frühjahr 1984 eine verantwortungsbewusste

### Krankengymnastin

die Freude an der Arbeit mit Kindern hat.

Wenn Sie über eine neurophysiologische Zusatzausbildung (Bobath/Vojta) verfügen, senden Sie bitte Ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Foto und Zeugniskopien an

SOLBADKLINIK, Verwaltungsdirektion,  
CH-4310 Rheinfelden

SPITAL REGIONAL  
REGIONALSPITAL

**SURSELVA** GLION  
ILANZ

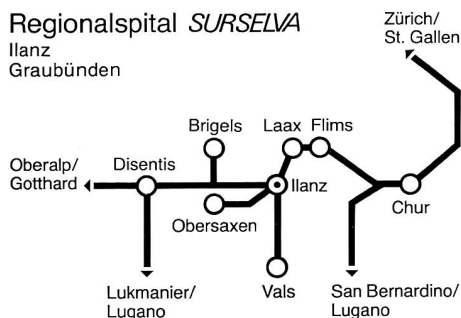
Für unser 110 Betten-Akutspital suchen wir zum sofortigen Eintritt eine(n)

### dipl. Physiotherapeut(in)

Unser Spital liegt in einer reizvollen Gegend des Bündner Oberlandes. Neben den üblichen Selbstverständlichkeiten bieten wir Wohnmöglichkeiten in Ilanz, selbständiges Arbeiten und eine abwechslungsreiche Tätigkeit im kleinen Team.

Anmeldungen und Anfragen richten Sie bitte an die Verwaltung des Regionalspitals Surselva, 7130 Ilanz, Telefon 086 - 2 01 11.

Regionalspital **SURSELVA**  
Ilanz  
Graubünden



Gesucht nach Locarno ab Herbst 84

### dipl. Physiotherapeut(in)

in Privatinstitut. Teilzeitarbeit möglich.

Istituto Fisiomedico di Ruth Bisang, via Roveto 16,  
6600 Locarno, Tel. Ist. 093 - 31 41 66,  
Priv. 093 - 31 67 85.

Wir suchen in der Region Zürcher Oberland

### Physiotherapeut/in

für Einzelbehandlungen mit behinderten Kindern.  
Zweimal wöchentlich Vor- oder Nachmittags. Bitte  
sich melden: Heilpädagogisches Institut St. Michael,  
8345 Adetswil/Bäretswil, Tel. 01 - 939 19 81

Wir suchen in unsere

**Gemeinschaftspraxis** (Allgem./Innere Med.)  
in Riehen

### Aufgestellte Physiotherapeutin

als Vertretung für ein Jahr  
ab 1. Juni 1984

Teilzeitarbeit 50%

Bitte melden Sie sich bei:

Praxis

Dres. D. Clamer/P. Périat/R. Riner

In den Neumatten 63

4125 Riehen

Tel. 061 - 49 16 16

Sofort zu vermieten an zentraler Lage  
in Nesslau

### Räumlichkeiten ca 100 m<sup>2</sup>

als Therapieraum geeignet

im Parterre gelegen, sowie darüberliegende,  
geräumige

### 5-Zimmerwohnung

per 1. Juli 1984 mit Garage und Garten.

Verkauf der Liegenschaft, Geschäftshaus  
mit 4- und 5-Zimmerwohnung, nicht  
ausgeschlossen.

Tel. Auskunft: 071 - 42 38 14

Gesucht in die Ostschweiz zur  
Fortführung einer bestehenden  
Physiotherapie

### eidg. dipl. Physiotherapeut/in

alle Modalitäten offen.

Auskunft Telefon 071 - 51 66 85



**Kurhaus  
Beutler**

Wir suchen auf 1. Juli oder nach  
Übereinkunft

## **dipl. Physiotherapeut/in**

mit guter Ausbildung und Freude an  
selbständiger Arbeit, kontaktfreudig  
und mit guten Umgangsformen.  
Das Krankengut umfasst das ganze  
Gebiet der inneren Medizin, inkl.  
rheumatische Erkrankungen und  
postoperative Patienten.

Gerne erwarten wir Ihre schriftliche  
Bewerbung mit Zeugniskopien.

Fam. Müller, Kurhaus Beutler  
CH-9042 Speicher



**Physiotherapie Adlergarten  
Winterthur**

In unsere neuzeitlich eingerichtete  
Physiotherapie suchen wir zur Ergänzung  
unseres Fünferteams eine(n)

## **dipl. Physiotherapeutin(en)**

Das Arbeitsgebiet umfasst die Behand-  
lung von ambulanten und stationären  
Patienten auf dem Gebiet der neuro-  
logischen, rheumatologischen und  
chirurgischen Medizin.

Wir bieten Ihnen einen angenehmen  
Arbeitsplatz mit Wohngelegenheit in  
modernem Appartementhaus (1- oder 2-  
Zimmerwohnung). Entlohnung gemäss  
Besoldungsverordnung der Stadt Winter-  
thur, sowie vorzügliche Sozialleistungen.

Anfragen und Bewerbungen an

Physiotherapie Adlergarten  
Adlerstrasse 2, 8402 Winterthur  
Tel. 052 - 23 87 23, intern 134  
(Frau Gloor)

Gesucht

## **Physiotherapeutin**

in kleines Team ab Juni 1984

– gute Anstellungsbedingungen

Ruth Räh, Gartenstrasse 3, 7000 Chur  
Telefon 081 - 24 41 80 / 27 55 59

Ausgebildete Lehrerin für **Alexander-Technik**  
(2 Jahre London, 1 Jahr Schweiz) mit mehr-  
jähriger Unterrichtserfahrung sucht **Arzt,**  
**Praxisgruppe** oder **Therapeutenteam,**  
welches Interesse hat, mit alternativen  
Therapien, Heilformen zu schaffen.  
Anfragen unter Chiffre 1094 an Plüss Druck  
AG, Postfach 1301 8036 Zürich.

In Arnegg (15 Autominuten von St. Gallen) suche ich

## **dipl. Physiotherapeutin**

zur selbständigen Mitarbeit in meiner  
physikalischen Therapie.

Telefon 071 - 85 45 67  
Jrene Aebli, Bischofzellerstr. 347, 9212 Arnegg

Gesucht per sofort oder nach Übereinkunft

## **Physiotherapeut(in)**

in neu eröffnetes Kurhaus in ASSISI  
(Perugia) Italien.  
Weitere Auskünfte erteilt S. Schwegler  
Telefon 041 - 44 53 86 (ab 19.00 Uhr)

Physiotherapeut in Aarberg (BE) sucht

## **Stellvertreter**

für die Zeit vom 25.6. bis 17.8.84 in einen  
allgemeinen Spital (150 Betten)

André von der Meuvél, 3270 Aarberg  
Tel. 032 - 82 44 11, intern 2140

Eine ärztliche Gruppenpraxis vermietet Räum-  
lichkeiten an eine Physiotherapeutin, welche eine

## **Selbständige Praxis**

eröffnen möchte und welche an einer Zusammen-  
arbeit interessiert wäre.

Telefon 061 - 25 70 73 ab 20 Uhr

Etablissement médical à Genève cherche

## **Physiotherapeute**

pour engagement immédiat ou à convenir.  
Studio à disposition.

Offre, avec curriculum vitae, sous chiffre 1097 à  
Plüss Druck SA, Case postale 1301, 8036 Zürich

Amerikanische Physiotherapeutin 24 Jahre,  
Examen 1982, mit zweijähriger Berufspraxis  
u.a. Orthopädie, sucht im Juni/Juli eine  
**Stelle** in der deutschsprachigen Schweiz.  
Ich spreche Deutsch.  
Dawn MacConkey bei ALOF, Fleischstr. 20  
5500 Trier BRD





Für unser **Institut für Physikalische Therapie** suchen wir

## **Chef-Physiotherapeutin(en)**

Ideal für uns ist, wenn Sie sowohl über solides fachliches Wissen als auch über einige Jahre Berufserfahrung verfügen; Führungserfahrung mitbringen; einem Team von 18–20 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter vorstehen können und sich auch für Ausbildungsfragen interessieren.

Unsere Anstellungsbedingungen sind bekannt fortschrittlich...  
die Stadt Zürich ist ein moderner, sozialer Arbeitgeber.

Eintritt: wenn möglich auf 1. August 1984 oder nach Vereinbarung

Nähere Auskünfte: R. Meister, Personalchef,  
Tel. 01 - 366 22 94 oder 366 22 11

Ihre Bewerbung senden Sie bitte an das **Stadtspital Waid, Personaldienst, Tièchestr. 99, 8037 Zürich**. Besten Dank.



## **Kranken- und Altersheim «Kohlfirst» 8245 Feuerthalen**

Suchen Sie eine **Teilzeitarbeit**  
als **Physiotherapeutin?**

Für die Behandlung unserer chronisch-kranken Patienten im Krankenhaus suchen wir eine diplomierte Physiotherapeutin, angestellt im Teilzeitarbeitsverhältnis. Die Tätigkeit entspricht ungefähr einem Halbtageseinsatz, wobei die Zeitgestaltung individuell geregelt werden kann.

### **Anforderungen**

Sie sollten eine Ausbildung als Physiotherapeutin abgeschlossen haben und sich über einige Praxis ausweisen können.

### **Stellenantritt**

nach mündlicher Übereinkunft.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an unseren Verwalter, Robert Wullschleger, Kranken- und Altersheim «Kohlfirst», 8245 Feuerthalen, Tel. 053 - 29 22 81.



**RÄTISCHES KANTONS- UND  
REGIONALSPITAL CHUR**

Wir suchen auf 1. Juni 1984 oder nach Vereinbarung eine

## **dipl. Physiotherapeutin**

als Halbtagsangestellte.

Unser Spital ist das Medizinische Zentrum des Kantons Graubünden mit folgenden Spezialgebieten: Innere Medizin, Chirurgie (Thorax- und Neurochirurgie, Orthopädie) und Pädiatrie.

Nähere Auskunft erteilt Ihnen unsere Leitende Physiotherapeutin,  
Frl. Kappeler, Telefon 081 - 21 51 21.

Gerne erwarten wir Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen:  
**Direktion des Kantonsspitals Chur,  
7000 Chur.**

## **Bezirksspital Aarberg**

Zur Ergänzung unseres jungen Teams suchen wir nach Vereinbarung eine/n

## **dipl. Physiotherapeutin/en**

**(Teilzeitarbeit 90%)**

Zu Ihrem Tätigkeitsbereich gehört die Betreuung unserer stationären und ambulanten Patienten.

Wir legen Wert auf solide Fachkenntnisse, Initiative und Bereitschaft zu guter Zusammenarbeit.

Die zeitgemässen Anstellungsbedingungen richten sich nach der kantonalen Besoldungsordnung.

Unsere Chef-Therapeutin, Frl. A. Rietdijk, oder der chirurgische Chefarzt, Herr Dr. Klaiber, sind gerne bereit, Ihnen nähere Auskünfte zu erteilen  
(Telefon 032 - 82 44 11).

Bitte richten Sie Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an die Verwaltung des Bezirksspitals, Lyss-Str. 31. 3270 Aarberg

Niederländische Physiotherapeutin (22 Jahre)  
sucht einen **Arbeitsplatz** in der Schweiz  
(Deutsch sprechendes Gebiet)  
Ich habe Erfahrung in mehreren Einrichtungen.  
Richten Sie sich bitte an:  
Marian von Duinen, Brink 45,  
386, VA Nijmegen, Holland

Nach Kloten (Flughafenstadt) gesucht:

### **dipl. Physiotherapeutin**

zu kleinem Team, 5 Wochen Ferien,  
Wochenende frei, interessante Arbeitsbedingungen.

Für unverbindliche Information:

Physiotherapie M. Paliwoda  
Schaffhauserstr. 127, 8032 Kloten  
Telefon 01 - 814 28 28

A remettre

## **Institut de Physiothérapie**

Région Riviera Vaudoise  
Reprise modérée, Possibilité d'expansion  
Ecrire sous chiffre: 1096 à Plüss-Druck SA,  
case postale 1301, 8036 Zürich

## **Ihre Drucksachen**

vom Verlag Ihrer Fachzeitschrift

**Plüss Druck AG**

Postfach 1301 8036 Zürich

Für meine physikalische Therapie in  
8152 Glattbrugg suche ich per 1.7.1984  
oder nach Vereinbarung eine jüngere

## **Physiotherapeutin**

mit Schweizer Diplom

die gerne selbständig in einem kleinen  
Team arbeitet.

Anfragen bitte an:

B. Bagic-Spitzer, Glatthofstrasse 6,  
8152 Glattbrugg, Tel. 01 - 810 07 01

**Zürich**

Wegen Berufsaufgabe einer mehrjährigen  
Mitarbeiterin suchen wir in unser modern  
eingerichtetes physikalisches Institut,  
angegliedert an eine rheumathologische Praxis

### **dipl. Physiotherapeutin**

Vielseitige Tätigkeit in kleinem Team  
(drei Physiotherapeutinnen).  
Fortschrittliche Salär- und Arbeitsbedingungen.

Anfragen und Bewerbungen an:

**Dr. med. B. Eigenmann**, Spezialarzt FMH  
Innere Medizin, spez. Rheumaerkrankungen,  
Altstetterstrasse 142, **8048 Zürich**,  
Telefon 01 - 62 48 00



## **Kantonsspital Liestal**

Kanton Basel-Landschaft  
4410 Liestal, Rheinstrasse 26  
Telefon 061 91 91 11

Zur Ergänzung unseres Teams suchen  
wir eine/n

## **Physiotherapeut/in**

für die interdisziplinären Bereiche unseres  
Kantonsspitals.

Stellenantritt spätestens **1. Juli 1984**.

Wir bieten die fortschrittlichen Anstellungs-  
bedingungen des Kantons Basel-Landschaft.

Für Auskünfte steht die Leiterin der  
Physiotherapie, **Frl. D. Löw**, gerne zur  
Verfügung. Tel. 061 - 91 91 11.

Verlangen Sie den Personalmeldebogen. Ihre  
schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an das  
**Kantonsspital Liestal**, Personaldienst,  
4410 Liestal.



## **Alpine Kinderklinik Pro Juventute Davos**

7270 Davos Platz Tel. 083/3 61 31

In unsere Mehrzweckklinik für Kinder und Jugendliche  
suchen wir für die Sommermonate von ca. Juni bis  
September einen/e zweiten/e

### **Physiotherapeuten/in**

welche zusammen mit der ständig anwesenden Mit-  
arbeiterin die therapeutische Versorgung während der  
Vollbesetzung der Klinik sicherstellt.

Wir bieten eine interessante und abwechslungsreiche  
Tätigkeit bei grosser Selbstständigkeit an.

Interessierte Personen melden sich bitte bei Hrn. P. Binder,  
Alpine Kinderklinik Pro Juventute, Scalettastrasse 5,  
7270 Davos Platz, Tel. 083 - 3 61 31.

## **Wenn Sie**

- Freude haben an selbständiger Arbeit
- ab 1. Juni 1984 (oder nach Verein-  
barung) gerne in einer internistischen  
Praxis in der Nähe von Baden 50 bis  
100% arbeiten möchten
- zu schätzen wissen, dass Ihnen die  
Arztgehilfin die administrativen  
Arbeiten abnimmt
- sich an grosszügigen Ferien freuen
- als diplomierte(r) Physiotherapeut(in)  
ausgebildet sind

so melden Sie sich bei Dr. med. P. Steiner  
5443 Niederrohrdorf  
Telefon 065 - 96 18 44.

---

## REGIONALSPITAL LANGENTHAL

An unserem regionalen Akutspital suchen wir eine/n

### Physiotherapeut/in

mit Schweizer Diplom.

Stellenantritt sobald als möglich.

Unser Physioteam umfasst 7 Planstellen. Räumlich und apparativ grosszügig ausgerüstete Therapie. Schwergewicht: aktive Bewegungstherapie.

#### Behandlungstätigkeit:

- Orthopädie
- Chirurgie
- Medizin (Hemiplegiker)
- rehabilitierende Geriatrie
- Ambulante Patienten von praktizierenden Ärzten aus der Region Oberraargau

#### Wir bieten:

- regelmässige interne Weiterbildungen (in Zusammenarbeit mit Ärzten, Ergotherapie...)
- Möglichkeit Kurse extern zu besuchen

#### Wir wünschen:

- Initiatives und selbständiges Arbeiten
- gute Zusammenarbeit im Team, mit Ärzten und Pflegepersonal

Arbeitszeit und Entlohnung gemäss kantonal-bernischem Reglement. Interessenten oder Interessentinnen, die über die nötige Ausbildung verfügen, melden sich unter Beilage von Ausbildungsausweisen und Zeugnissen bei:

**Susanne Wyss, Chefphysiotherapeutin, Regional-Spital, 4900 Langenthal (Tel. 063 - 28 11 11 int. 90162)**

RHEUMA-  
KLINIK  
ZURZACH



Zur Ergänzung unseres gut harmonisierenden jungen Teams suchen wir

### Physiotherapeutinnen/en

In unserer Klinik werden Rheuma- sowie Rehabilitationspatienten aus dem Bereich der Orthopädie und Neurologie behandelt.

Sie erhalten bei uns ein gutes Salär, auf Wunsch moderne möblierte Zimmer, Weiterbildungsmöglichkeiten, Personalrestaurant.

Anfragen bitte an

**Direktion Rheumaklinik Zurzach  
8437 Zurzach**

---

Für meine grosse moderne Praxis  
direkt am See, suche ich eine/n

### Chefphysiotherapeutin/en

Unser Aufgabenkreis umfasst:

Neurologie

Unfall- und allgemeine Chirurgie

Rheumatologie

Orthopädie (Kinder und Erwachsene)

Pädiatrie (Säuglinge und Kinder)

Hippotherapie

Wassertherapie (Halliwick-Methode)

Bobath oder funktionelle Bewegungslehre  
nach Dr. S. Klein-Vogelbach erwünscht.

Bewerbungen für diese vielseitige und  
interessante Tätigkeit an:

**Christine Bernardi-Schlatter**

**Praxis für Krankengymnastik**

Thurgauerstrasse 10

9400 Rorschach

Telefon 071/41 32 03

---

Für unsere modern eingerichtete Physiotherapie  
suchen wir auf den 1. Dezember 1984 oder nach  
Vereinbarung eine

### Chefphysiotherapeutin

(Vollzeitanstellung)

Zur Erfüllung Ihrer Aufgabe sollten Sie folgende  
Voraussetzungen mitbringen.

- Diplom als Physiotherapeutin
- mehrjährige, vielseitige Berufserfahrung
- Bobath-Ausbildung für Hemiplegiker
- Führungs- und Organisationstalent
- Freude an kollegialer Zusammenarbeit

Wir bieten Ihnen:

- selbständiges und verantwortungsvollen  
Aufgabenkreis
- abwechslungsreiche Tätigkeitsbereiche  
(Geriatrie-Rehabilitation, Chirurgie, Medizin,  
Ambulatorium)
- Führung eines Teams von 16 Mitarbeitern  
(inkl. 2 Schüler)
- Weiterbildungsmöglichkeiten
- zeitgemässe Anstellungsbedingungen  
(Gehalt nach städtischer Besoldungsordnung)

Mit Ihren schriftlichen Anfragen wenden Sie sich  
bitte an die jetzige Stelleninhaberin, Frau M. Frank,  
oder an Herrn Dr. Ch. Chappuis,  
Chefarzt Geriatrie-Rehabilitation.  
Schriftliche Bewerbungen sind an den Direktor des  
Zieglerspitals Bern, Herrn H. Zimmermann,  
Postfach 2600, 3001 Bern zu richten.



**Martine Laager,  
Gland, über den Service Medical  
von Adia interim:**

«Ich habe einen medizinischen Beruf und arbeite gerne temporär, weil das abwechslungsreich, aber auch lehrreich und interessant ist. Warum ich bei Adia bin? Adia ist ganz einfach eine seriöse Firma.»

**ADIA** interim  
**Medical**

Aarau 064/24 36 26,  
Baden 056/22 39 05, Basel 061/22 21 06, Bern 031/22 80 44,  
Biel 032/22 44 66, La Chaux-de-Fonds 039/23 91 33,  
Genève 022/21 71 77, Lausanne 021/20 43 01, Lugano 091/23 90 83,  
Luzern 041/23 08 28, Neuchâtel 038/24 74 14, Olten 062/32 12 82,  
St. Gallen 071/22 29 56, Schaffhausen 053/5 33 36, Solothurn 065/22 69 69,  
Vevey 021/52 86 07, Winterthur 052/23 94 48, Zürich 01/211 41 41.  
● Mitglied Berufsverband SVUTA.

Les appareils d'hydrothérapie Benz, une conception d'avant-garde.

## Symbole de qualité



La nouvelle gamme d'appareils d'hydrothérapie Benz bénéficie d'une expérience de nombreuses années ainsi que des dernières nouveautés techniques. Une qualité éprouvée alliée à un design résolument moderne permettent à ces installations de répondre aux plus hautes exigences. Demandez notre catalogue détaillé.



### Modèle 786:

**Bain quatre cellules:** éléments de carrosserie en tôle 2 mm avec revêtement anti-corrosif et couleur à choix ● bacs des bras entièrement pivotants ● fixation magnétique des électrodes ● programmation électronique pour courbes de température (bains de bras ou de pieds, selon Hauffe)

**Chaise du patient:** pivotant de 360° ● ajustage électrique de la hauteur sans palier ● siège amovible vers l'avant d'environ 30 cm

### Modèle 800-807: Modèle 825:

**Combinaison: massage sous l'eau/ traitement électrique:** pupitre et carrosserie extérieure en tôle de 2 mm avec revêtement anti-corrosif ● baignoire en tôle d'acier, résistante aux acides, intérieur émaillé (blanc) ● couleur extérieure à choix ● réglage de la pression du jet de massage à portée de main du thérapeute ● régulation automatique de la température du bain et du jet de massage ● dispositif de suspension du tuyau flexible ● dimensions mod. 500 l.: 218 x 90 cm ● dimensions mod. 600 l.: 223 x 95 cm

**Baignoire combinée médicinale-CO<sub>2</sub>:** Pupitre et carrosserie extérieure en tôle de 2 mm avec revêtement anti-corrosif ● baignoire en tôle d'acier, résistante aux acides ● intérieur émaillé (blanc) ou inox ● couleur carrosserie extérieure à choix ● dispositif d'imprégnation de gaz carbonique incorporé ● sur demande, dosage électronique d'eau salée ● dimensions: 200 x 80 cm

**BENZ**

Appareils pour Hydrothérapie  
CH-8033 Zürich

représenté par



**PHYSIO-SERVICE SA**

Route de Crissier 32  
CH-1023 Crissier  
Téléphone 021/35 24 61

Verantwortlicher Redaktor:  
Rédacteur responsable:  
Redattore responsabile:  
Urs MACK, Hardstrasse 131, 4052 Basel

Rédaction pour la partie française:  
Redazione per la Svizzera Romanda:  
Jean-D. MARECHAL, 39, route de Malagnou, 1208 Genève

Rédaction en langue italienne:  
Redazione in lingua italiana:  
Carlo SCHOCH, Viale Stazione 23, Bellinzona

Medizinische Fachkommission:  
Commission médicale:  
Commissione per la parte medica:  
E. MORSCHER, Prof. Dr. med., Basel  
D. GROSS, Prof. Dr. med., Zürich  
F. HEINZER, Dr. med., Lausanne

Physiotherapeutische Fachkommission:  
Commission technique:  
Commissione per la parte fisioterapia:  
Verena JUNG, Basel  
Pierre FAVAL, Genève  
Michel HELFER, Lausanne

Administration-Abonnemente:  
Administration et abonnements:  
Amministrazione e abbonamenti:  
Zentralsekretariat, Postfach 516, 8027 Zürich,  
Tel. 01 / 202 49 94

Druck, Verlag, Versand, Anzeigenverwaltung:  
Impression, édition, expédition:  
Pubblicazione, edizione, spedizione e inserzioni:  
Plüss Druck AG, Postfach 1301, 8036 Zürich,  
Tel. 01 / 241 64 34

Anzeigenschlusstermin: am 30. des Vormonats  
Délai d'envoi pour les annonces et la publicité: le 30  
du mois précédant la parution  
Termine per l'accettazione degli annunci: il 30 del mese  
precedente la pubblicazione del bollettino

Insertionspreise:  
Prix des insertions publicitaires:  
Prezzo delle inserzioni:  
1/1 Fr. 763.—, 1/2 Fr. 445.—, 1/4 Fr. 254.—  
1/8 Fr. 148.—, 1/16 Fr. 95.—  
Bei Wiederholung Rabatt  
Rabais pour insertions répétées  
Ribassi per le ripetizioni

Abonnementspreise:  
Inland Fr. 70.— jährlich / Ausland Fr. 75.— jährlich  
Prix de l'abonnement:  
Suisse Fr. 70.— par année / étranger Fr. 75.— par année  
Prezzi d'abbonamento:  
Svizzera Fr. 70.— annui / Estero Fr. 75.— annui

Postcheckkonto 80-32767  
Schweizerischer Physiotherapeutenverband (SVP)  
(Bern)  
Postfach 516, 8027 Zürich

Ausland-Inserate nur gegen Vorauszahlung auf  
Konto SKA 0835-397933-31 Zürich  
Les annonces par l'étranger doit être payer à l'avance,  
sur le compte SKA 0835-397933-31 Zurich  
Le inserate per l'estero devono essere pagate prima,  
sul conto SKA 0835-397933-31 Zurigo

Redaktionsschluss: am 18. des Vormonats  
Délai d'envoi pour les articles: 18 du mois précédant  
la parution  
Termine per la redazione: il 18 del mese precedente  
la pubblicazione del bollettino

Der Verband behält sich vor, nur solche Anzeigen zu  
veröffentlichen, die inhaltlich der Zielsetzung des  
Verbandes entsprechen.  
La F.S.P. se réserve le droit de refuser tout article ou pu-  
blicité ne correspondant pas à l'éthique de la profession.  
La federazione autorizza sola la pubblicazione di  
inserzioni riguardanti la fisioterapia.

Nachdruck nur mit Bewilligung der Redaktion

# Forschungs- und Schulungszentrum Dr. med. Alois Brügger

## DIE FUNKTIONSKRANKHEITEN DES BEWEGUNGSAPPARATES ANALYSE UND BEHANDLUNG NACH BRÜGGER (SYSTEMANALYSE)

---

### Wochenendseminar

---

für Ärzte und Physiotherapeuten zur *Einführung* in die Ursachen, Beurteilung und Behandlung der Funktionskrankheiten des Bewegungsapparates.

---

### Themen:

---

- Was sind Funktionskrankheiten?
- Bedeutung der funktionalen Analyse zur Beurteilung und Behandlung von Haltungs- und Bewegungsstörungen
- Bedeutung der funktionalen Analyse zur Beurteilung von Pseudoradikulären Syndromen (z.B. Schulter-Arm-Syndrom, Lumbo-Ischialgie ohne eindeutig pathologisch anatomisches Substrat eines Bandscheibenvorfalles)
- Bedeutung der funktionalen Analyse zur Beurteilung der Reflektorischen Tendomyosen (Beschwerdebilder des degenerativen und Weichteil-Rheumatismus)
- Ursachen, Entstehungsmechanismus und Behandlung des Sternosymphysalen Syndroms
- **In Gruppen:**
  - Haltungs- und Bewegungsanalysen (mit Video)
  - Behandlung der Funktionskrankheiten in ärztlicher Praxis und physikalischer Therapie
  - Haltungskorrektur und Konditionierung von Bewegungsmustern täglicher Verrichtungen in Haushalt, Beruf, Sport und Freizeit
  - Sprechstunde (für Ärzte)
- Abgrenzung der Funktionskrankheiten gegen die klassischen Krankheitsbilder der Neurologie, Orthopädie, Rheumatologie und Psychiatrie

**Seminarleitung:** Dr. A. Brügger

**Ort:** Forschungs- und Schulungszentrum, Akazienstr. 2, 8008 Zürich

**Teilnehmerzahl:** beschränkt

**Daten:** 23./24. Juni 1984. 8./9. September 1984. 20./21. Oktober 1984.  
1./2. Dezember 1984.

**Gebühr:** Fr. 150.-

---

### Nachdiplom-Schule

---

für Physiotherapeuten zur *Ausbildung* in Analyse und Behandlung der Funktionskrankheiten des Bewegungsapparates nach Brügger (Systemanalyse und Therapie)  
Ausgebucht bis Mitte 1986

---

### Fortbildungskurse für Ärzte, Krankengymnastinnen und Krankengymnasten.

---

(Leitung Dr. A. Brügger, Zürich und Dr. E. Just, D-8110 Murnau)

**Tagungsort:** Murnau

**Kursgeld:** DM 300.- für Ärzte, DM 250.- für Krankengymnasten,  
je Wochenende

**Kursdaten auf Anfrage in Murnau.**

---

Anmeldungen und Anfragen an:

Schulsekretariat  
Praxis Dr. med. Alois Brügger  
Kreuzstrasse 34  
8008 Zürich

Telefon 01/251 11 23



# La puissance douce est maintenant entre vos mains

APPAREIL PRODUISANT DES PULSATIONS  
MAGNETIQUES DE BASSE FREQUENCE ET  
FAIBLE PUISSANCE.

Les champs magnétiques émis aident l'organisme à se rééquilibrer et augmentent ses forces de défense et de réparation.

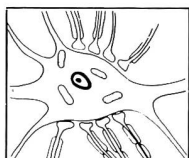
**L**es travaux réalisés par le docteur *Constantinescu* sur l'utilisation des champs magnétiques faibles pulsés en basse fréquence et à basse intensité, agissant sur les systèmes d'auto-régulation de l'organisme, ont permis de mettre entre les mains des médecins et kinésithérapeutes un appareil de manipulation commode et à thérapie efficace douce :

## Le Magnobiopulse.

Chaque jour, médecins et kinésithérapeutes sont confrontés, dans les soins prodigués aux patients, aux contractures, algies, phénomènes inflammatoires et œdémateux ainsi que dans certains cas aux problèmes liés à la spasticité. Les champs magnétiques faibles pulsés en basse fréquence et à basse intensité émis par le Magnobiopulse aident l'organisme à se rééquilibrer et augmentent ses forces de défense et de réparation.

Grâce à ces champs magnétiques émis par le Magnobiopulse (**leur forme spécifique** fait son originalité et son efficacité) vous pourrez auprès de vos patients :

- Générer une relaxation psychotonique,
- Accélérer les processus de cicatrisation et de consolidation osseuse (escarres, pseudarthroses, etc.).



- Avoir une action beaucoup plus efficace sur les atteintes rhumatologiques neurologiques, (S.E.P, Paraplégie, etc.).

DICOMAM S.A. - M. Abet  
14, quai du Cheval-Blanc 1227 Genève Suisse  
Tél. : (22) 42.11.28.



## MAGNOBIOPULSE

(appareil breveté tous pays)

Les recherches scientifiques effectuées (notamment dans le cadre du CNRS) et les nombreux médecins et kinésithérapeutes utilisateurs du Magnobiopulse sont là pour témoigner des résultats.

Des séminaires de formation sont organisés afin de former les thérapeutes au maniement de l'appareil.

### • DAN CONSTANTINESCU

*Docteur en médecine  
Ancien Maître de Recherche à l'Institut  
de Physiothérapie de Bucarest.*

UN SERVICE APRES-VENTE EST ASSURE

Bon à retourner à l'adresse ci-contre :

Je souhaite recevoir sans engagement de ma part

- ☐ La documentation scientifique sur le Magnobiopulse.
- ☐ La visite d'un délégué médical pour effectuer une démonstration sur les patients de mon choix.

Nom : \_\_\_\_\_

Profession : \_\_\_\_\_

Adresse : \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Tél. : \_\_\_\_\_

